



## Troballes prehistòriques al Camp dels Ninots

### Destaquem

- Resultats de les eleccions municipals 2003 i canvis en l'Ajuntament
- Fotos d'activitats dels últims mesos
- Entrevista a Lluís Gálvez, escultor
- Les notícies
- Entitats...

**Pàgina 3:** Editorial i telèfons d'interès

**Pàgines 4-8:** Agenda

**Pàgina 9:** Demografia, casaments, naixements i defuncions

**Pàgines 11-19:** Notícies

**Pàgines 20-24:** Esdeveniments: Carnestoltes, Sant Jordi, Sant Joan, Setmana Catalana de Ciclisme, benedicció de les palmes i inauguració de l'ampliació de la llar d'avis municipal

**Pàgina 25:** Reportatge: Troben a Caldes restes d'activitat humana que podrien ser les més antigues de Catalunya

**Pàgina 28:** L'entrevista: Lluís Gálvez «el borni», escultor

**Pàgina 31-33:** la biblioteca

**Pàgina 34:** la Llar d'infants i la comissió de

Festes

**Pàgina 35-37:** Escola esportiva

**Pàgina 38:** Associació d'Ikebana Ikald

**Pàgina 39:** Associació Atlètica

**Pàgina 40-42:** Unió Esportiva

**Pàgina 43:** Club Excursionista

**Pàgines 44-45:** Agrupació de Sardanistes

**Pàgina 46:** Centre d'Esplai Sant Esteve

**Pàgines 47-48:** Club de tenniss

**Pàgines 49:** Club de Futbol Sala Femení i Amics del Ferrocarril

**Pàgines 50:** Articles d'opinió: Ens cal trobar l'equilibri entre cobles i balladors

**Pàgines 51:** Les plantes: El ficus benjamina

**Pàgina 52:** Contraportada: La carretera de Llagostera



**AJUNTAMENT  
DE CALDES  
DE MALAVELLA**

**AQUAE**, revista municipal de Caldes de Malavella, de periodicitat trimestral i amb un tiratge de 1.750 exemplars GRATUÏTS. Dipòsit legal: B-35.961/01

**EDITA:** Ajuntament de Caldes de Malavella, Plaça de l'ajuntament 8, 17455 Caldes de Malavella (la Selva) - Telèfon 972 470005.

**DIRECCIÓ I COORDINACIÓ:** Regidoria de Cultura de l'Ajuntament de Caldes de Malavella.

**REDACCIÓ, COMPOSICIÓ I DISSENY:** **GESMEDIA, Gestions Multimèdia:** Oficines i redacció: Carrer Major, 2 - 17455, Caldes de Malavella - Telèfon 972 470919 - Correu electrònic de l'empresa: [info@gesmedia.com](mailto:info@gesmedia.com) - Correu electrònic de la revista AQUAE: [aquae@caldesdemalavella.com](mailto:aquae@caldesdemalavella.com)

**IMPRESSIÓ:** Impremta Pagès, s.a. c/Can Planas - Paratge Ca l'Aulet, s/n. Anglès. Tel: 972 42 01 07.

**COL·LABORADORS EN AQUEST NÚMERO:** Maria del Mar Aulet (Les plantes), Josep Barnés (Meteorologia), Màrius Nogué (Meteorologia)

**AQUAE** no es fa responsable dels continguts i opinions dels articles que aporten els col·laboradors. La secció d'opinió és oberta a tothom qui hi vulgui aportar els seus punts de vista. Les seves opinions són responsabilitat exclusiva dels que la subscriuen.





Déu n'hi do la moguda viscuda a Caldes en aquests últims mesos. No...no ens referim a les eleccions municipals, que per sort per tots ja han passat, sinó que parlem d'un succés que ha traslladat en un dit i fet a la nostra població, a un primer pla mediàtic. En concret es tracta de les descobertes arqueològiques del Camp dels Ninots, que ha permès redescobrir i per a molts senzillament descobrir de nou un paratge de sempre de la nostra vila, però aquesta vegada amb un sentit històric. Hem estat durant una setmana en boca de tots els mitjans de comunicació d'arreu, ja sigui a nivell comarcal, nacional i estatal, premsa, ràdio, televisió tothom es feia ressò de la notícia: la descoberta a Caldes de restes òssies d'animals prehistòrics i d'una indústria lítica humana de les més antigues trobades al nostre país. Si les primeres dades són correctes estem parlant d'uns vestigis d'entre mig milió i un milió d'anys d'antiguitat. Un equip d'arqueòlegs de la Universitat Rovira i Virgili de Tarragona, del grup d'excavació del famós jaciment d'Atapuerca, on per cert hi actuen dos caldens, en Bruno Gómez i en Gerard Campeny, han estat treballant-hi en una primera fase de sondeig, gràcies a un conveni amb l'Ajuntament i el vistiplau dels propietaris de les finques afectades. Aquesta troballa situa Caldes en un lloc d'obligada referència en l'estudi de l'evolució humana no només catalana sinó també estatal i europea, però encara és massa aviat per treure'n conclusions. Haurem d'esperar a properes recerques o a les anàlisis de les dades per corroborar aquests bons pressentiments que ja tenien molts investigadors que els antics humans, havent-hi brolladors d'aigua calenta per aquest entorn de Caldes, eren suficientment intel·ligents per decidir viure molt a prop d'aquesta zona termal privilegiada. El que sí és cert, i així s'ha certificat, que a Caldes es pot fusionar l'element històric, amb una continuïtat des de la prehistòria a l'actualitat, amb l'element paisatgístic, paratges, volcanisme formant un tot d'un gran interès alhora natural i cultural.

Tancada l'edició de l'AQUAE ens ha sobrevingut la notícia de l'important incendi ocorregut a la nostra vila el dissabte 14 de juliol. En el proper número informarem acuradament d'aquest succés.

Telèfons d'interès			
CAP Caldes (dispensari)	972 47 01 09	Estació de RENFE	972 47 00 80
CAP de Cassà de la Selva	972 46 38 83	Farmàcia- carrer Vall-lobera	972 47 00 96
Servei d'urgències mèdiques	972 46 38 82	Jutjat de pau- carrer Sant Grau	972 47 02 25
Consorci d'ambulàncies	972 41 00 10	Llar d'avis	972 47 04 05
	061	Llar d'infants	972 47 10 38
Vigilants municipals	972 47 00 05	Poliesportiu municipal	972 47 22 76
	619 704 546	Sarfa (autobusos)	972 30 06 23
Mossos d'Esquadra	088	Servei d'aigua (abonat 16.201)- horari d'oficina	972 20 20 78
Bombers	085	Servei d'aigua (abonat 16.201)- fora d'horari d'oficina	600 29 29 29
Telèfon unificat d'urgències	112	Servei d'informació de la Generalitat de Catalunya	012
AQUAE, revista municipal	972 47 08 33	Servei de recaptació	972 47 20 09
Altell 107.9, emissora municipal	972 47 13 09	Taxi	972 47 00 89
Ajuntament	972 47 00 05		608 83 26 60
Biblioteca- arxiu municipal	972 47 23 50	Web de Caldes	972 47 08 33
Col·legi Públic Sant Esteve	972 47 23 44		

## Festa Major 2003

### DISSABTE, 26 de juliol

**15:30 Concurs de Festa Major de Tir al Plat.** Can Rufí (al final de la rambla d'en Rufí). Organitza la Societat de Caçadors Sant Esteve

**I Campionat de Tennis de Festa Major.** Entre dissabte i diumenge, a les noves pistes de tennis. Organitza el Club de Tennis de Caldes de Malavella.

### DIUMENGE, 27 de juliol

**08:30 11a MARXA POPULAR A SANT MAURICI.** Sortida i arribada a la placeta de l'avinguda dels Països Catalans. Organitza l'Associació Atlètica de Caldes de Malavella

### DIJOUS, 31 de juliol

**22:00 GRAN SOPAR DE FESTA MAJOR.** Plaça de l'Ajuntament (en cas de pluja, a l'Envelat). Organitza el Pub Tèrmic, Comissió de Festes i col·laboradors. Tiquet individual a 15 € (preu únic). Taules de 12.

Tot seguit, DISCO MÒBIL Fem Festa

### DIVENDRES, 1 d'agost

**De 09:00 a 19:00 VISITA AL CAMP DE TREBALL INTERNACIONAL (PORTES OBERTES)**  
Castell de Sant Maurici. Organitza el Centre d'Esplai Sant Esteve

**Des de les 21:00 REPICAMENT DE CAMPANES, CERCAVILA, PREGÓ i TRACA.** Plaça de l'Església, Ajuntament i de tornada a l'Església

**22:30 CANTADA d'HAVANERES.** Font de la Vaca. L'Empordanet

**00:30 NIT ALTERNATIVA.** Envelat. The Tows, Obrint Pas i Ammoníac. De franc!

### DISSABTE, 2 d'AGOST

**12:00 ESPECTACLE INFANTIL.** Placeta de Can Sala (rambla d'en Rufí). Mag Màgia de la Companyia Mag Magoo. Organitza l'AMPA del Col·legi Públic Sant Esteve

**15:30 CONCURS LOCAL DE BOTIFARRA.** Casa Rosa. Organitza el Casal d'Avis i Jubilats "Casa Rosa" i la Comissió de Festes

**16:00 BATEIG-INICIACIÓ AL SUBMARINISME.** Piscina Municipal. Organitzen el Club de Submarinisme Loscualos i Eurosub Palamós.

## Festa Major 2003

**Des de les 17:30 XVa TROBADA de GEGANTS (PLANTADA, CERCAVILA i BALLADA)**

Sortida: Plaça de l'Amical Mauthausen. Arribada: Parc de la Sardana. Organitzen la Colla Gegantera i els Grallers Escaldats.

**19:00 PARTIT DE FUTBOL AMISTÓS** Estadi Municipal Vall-llobera. Organitza la U.E. Caldes.

**20:00 1a AUDICIÓ de SARDANES.** Plaça de l'Ajuntament, amb la Cobla Principal d'Olot. Organitza l'Agrupació de Sardanistes.

**00:00 CORREFOC.** Des de la Plaça de la Selva. Pim, Pam, Pum, Foc.

**00:00 BALL de CARROSSES.** Plaça de l'Ajuntament. Trio Xàcara.

**01:00 2a VETLLADA MUSICAL.** Envelat (gratuïta) Fundació Tony Manero i Déjà Vu

**En acabat. RESSOPÓ.** Envelat. Organitza la Colla Gegantera de Caldes de Malavella.

### DIUMENGE, 3 d'AGOST

**Des de les 10:00 (tot el dia) FIRA MAJOR..** Rambles de Recolons i d'en Rufí. Organitzada per entitats del poble.

**D'11 a 14:00. MAGAZINE ESPECIAL de RÀDIO.** Ràdio l'Altell -107.9 FM

**16:30 GRAN BAIXADA INTERNACIONAL de CARRETONS.** Avinguda Sant Maurici

**18:00 BURRICADA.** Plaça de la Selva

**20:00 PUJADA EN GLOBUS.** Final de la Rambla d'en Rufí. Per només 2 euros!

**20:15h. 2a AUDICIÓ DE SARDANES.** Plaça de l'Església, amb la Cobla Flama de Farners  
Organitza l'Agrupació Sardanista

**22:30 RECITAL.** Plaça Cruïlles. Organitzen els Cantaires de Caldes i la Coral Infantil.

**00:00 3a NIT de "SARAU".** Envelat. (gratuït). Nueva Etapa.

### DILLUNS, 4 d'AGOST

**10:30 FESTA AQUÀTICA INFANTIL.** Piscina Municipal. Organitza Tot Oci.

**19:00 CONCERT DE L'ORQUESTRA MARAVELLA.** Envelat. Venda anticipada: 5 euros; el mateix dia,

## Festa Major 2003

10 euros. Col·labora el Casal d'Avis i Jubilats "Casa Rosa".

**21:30 AUTOCINEMA.** Estadi Vall-llobera. Organitza la Penya Barcelonista de Caldes i la Comissió de Festes

**23:00 SARDANES.** Plaça de l'Església, amb l'Orquestra Maravella. **BALL COUNTRY.** Envelat. Organitza el Grup de Balls de Saló.

**00:00 GRAN BALL DE GALA.** Envelat. Orquestra Maravella

**Tot seguit. DISCO MÒBIL i FESTA de l'ESCUMA** Fem Festa.

### DIMARTS, 5 d'AGOST

22:30 **TEATRE.** Teatre-Cinema Municipal, amb la La Trifulga Teatre. "Sense Xarxa" de Manel Abellan

### ACTIVITATS DE LA GENT GRAN (Organitzades pel Casal d'Avis i Jubilats "Casa Rosa")

### DIMARTS, 5 d'AGOST

**11:00 OFICI SOLEMNE.** 11:00. Església Parroquial

**GRAN BALL-VERMUT.** A la Casa Rosa, animat per Vicenç.

**17:30 SARDANES.** Envelat, amb la Cobla Cadaqués

**BALL A L'ENVELAT,** animat per l'Orquestra Cadaqués.

## Altres activitats

**Cada dijous d'aquest estiu. Balls de saló** a càrrec de Mariona Sabater

S'iniciarà el mes de juliol amb la modalitat del ball country. Al pavelló del CEIP Sant Esteve

De 21:30 A 23:00h. Preu: 12'02 euros al mes. Inscripcions: a les oficines municipals (horari d'oficina)

Ho organitza l'Ajuntament de Caldes amb el suport de la Diputació de Girona

**Exposició d'olis. Armand Tarragó.**

Del 13 fins al 27 de juliol, a la sala de l'esplai de La Caixa, de Caldes de Malavella; totes les tardes de diumenge a divendres, dissabtes tancat.

## Estiu a la fresca

**19 de juliol, Cirquet Confetti.** A la Rambla de'n Rufí, a partir de les 18:00h. Ho organitza la comissió de pares i mares de la llar d'infants

**19 de juliol, doble audició de sardanes.** A càrrec de les cobles Principal d'Olot i ciutat de Girona. A la plaça de l'Església, a les 10 de la nit. Ho organitza l'Agrupació de sardanistes

**23 de juliol, cinema al carrer. 8 millas.** A la plaça de l'Ajuntament, a les 22:00h. Ho organitza l'Ajuntament de Caldes de Malavella

**Del 31 de juliol al 5 d'agost, festa Major de Caldes de Malavella.** Per a més informació consulteu el programa que rebreu a casa. Ho organitza la Comissió de Festes i l'Ajuntament de Caldes de Malavella

**Del 14 al 17 d'agost, festa Major de la Urbanització d'Aigües Bones.** Ho organitza l'ASEC Aigües Bones - Comissió de Festes

**16 d'agost, memorial Mas i Ros Doble audició de sardanes,** A la plaça del Mestre Mas i Ros, a les 10 de la nit. A càrrec de les Cobles Foment de la Sardana i Principal d'Olot. Ho organitza l'Agrupació de Sardanistes

**20 d'agost, cinema al carrer. L'Edat de gel (en català).** A la plaça de l'Ajuntament, a les 22:00h. Ho organitza l'Ajuntament de Caldes de Malavella

**22 d'agost, Màgia amb Xevi, il·lusionista internacional. 40 anys de màgia pel món.** A la plaça de l'Ajuntament, a les 10 de la nit. Ho organitza l'Ajuntament amb el suport de la Diputació de Girona, dins la Campanya de Dinamització Cultural-2003. Especial Ajuntaments

**5 de setembre, Concert de guitarra clàssica en homentatge a Joaquín Rodrigo.** Espectacle cibermusical a càrrec de Marc Armengol. A la terrassa del Casino Municipal, a les 10 de la nit. Ho organitza l'Ajuntament de Caldes de Malavella

**11 de setembre, Diada Nacional de Catalunya: Acte institucional i passi del reportatge 11 de setembre.** Al Teatre-Cinema municipal, a les 19:00h. Ho organitza l'Ajuntament de Caldes de Malavella

### Visites guiades - Estiu 2003

**El termalisme a Caldes.** Com aquest fenomen termal transformà l'arquitectura i la societat de la vila de les aigües. Cada dissabte, a les 22:00h, del 12 de juliol al 13 de setembre.

**Temps de festa.** Passeig per la història de Caldes i dels seus habitants. Cada dijous, a les 22:00h, del 10 de juliol a l'11 de setembre.

**Inscripcions i reserves** en el punt de sortida i en el telèfon 619 548 834.

**Preu:** 6 per persona. Menors de 12 anys, gratuït. Al final es faran tastets de productes típics de Caldes

**Ho organitza:** L'Ajuntament de Caldes de Malavella-Gesmedia-El Corriol, visites organitzades





## Demografia

Evolució de la població durant l'últim any (juny 2002-maig 2003)



## Casaments, naixements i defuncions

### Naixements

Lluç Lopez i Felip	22-01-2003	Judith Sanchez i Luque	10-04-2003	Amau Mendoza i Bahri	1-05-2003
Marc Keukenmeester i Barnés	29-01-2003	Mireia Pagès i Solés	11-04-2003	Oriol Mendoza i Bahri	1-05-2003
Elaí Torrent i Lopez	5-02-2003	Pau Gonzalez i Castaneras	7-04-2003	Aida Carbonell i Gisbert	29-05-2003
Eloy Castaño y Molina	5-02-2003	Alex Cortés y Ramon	18-04-2003	Ian Lázaro y Afán	26-05-2003
Adrià Ortega i Paradedà	20-02-2003	Nora Pozo i Martínez	21-04-2003	Andrea Albacete i Miralles	2-06-2003
Álvaro García y Soris	23-03-2003	Berta Campeny i Sala	30-04-2003	Pau Cabarcos i Martínez	11-06-2003
Pau Delgado i Bonet	2-04-2003	<b>Nota:</b> El 12 de desembre de 2002 va néixer la Maria Dual i López i no la Núria com havíem publicat per error en l'últim número			

### Defuncions

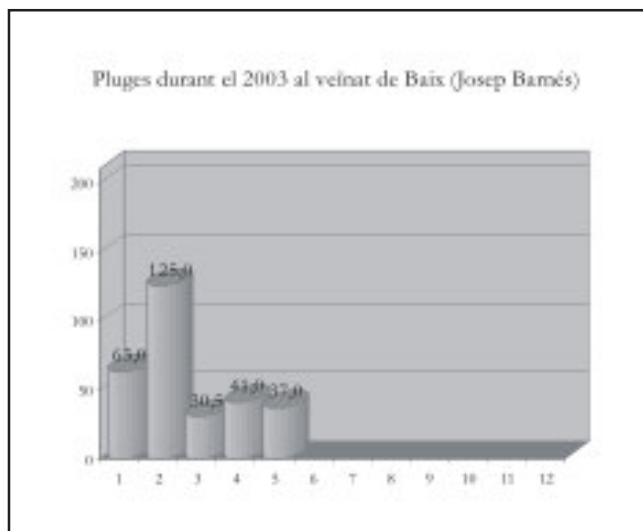
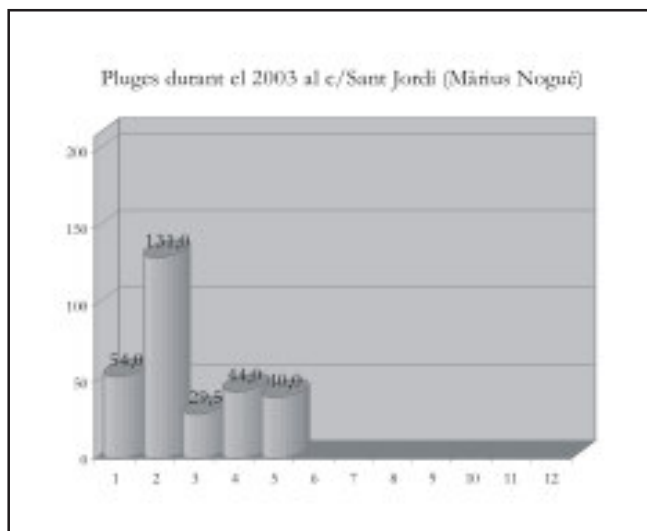
Narciso Vilar Betis	16-02-2003	Consuelo Cabarcos Tió	22-02-2003	Berta Vinyes-Miralpeix Sala	6-04-2003
Concepción Janot Ubach	22-02-2003	José Penachs Bruget	1-04-2003	Teresa Cerezo Marull	12-06-2003

### Matrimonis

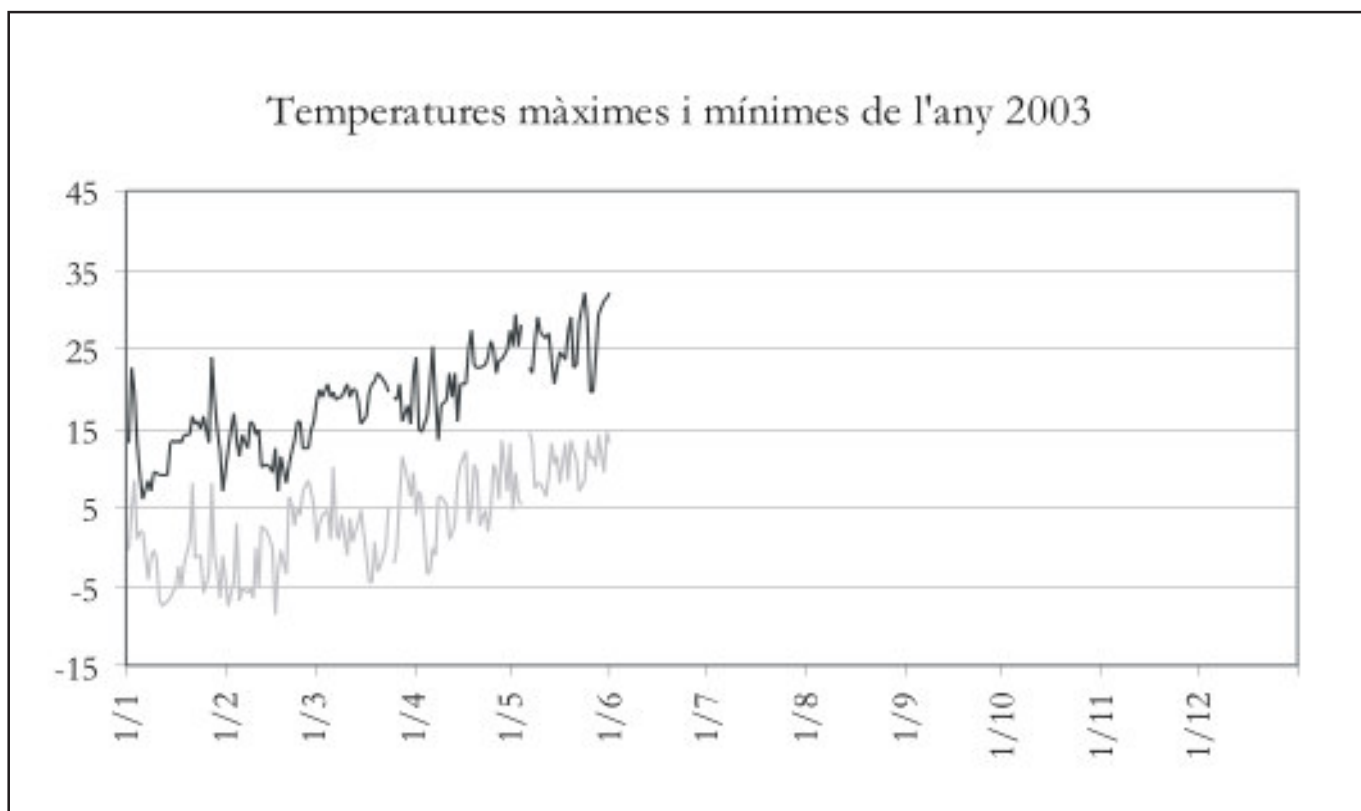
José Masferrer Sarriach i M <sup>a</sup> Farnes Vendrell Taberner	23-02	Carlos Bonià Solà i M <sup>a</sup> Rosa Ribera Reizach	3-05
Jesús Jorge Martínez Trucharte i Susana Rojano Gallardo	28-02	Javier Sanchez Alonso i Olga Cabezas Moreno	12-04
Hermann Zottl i M <sup>a</sup> Nieves Nuñez Hinojosa	15-03	José Manuel Gomez Bravo i Rosa María Gonzalez Del Puerto	26-04
Jorge Correa Sanmartín i Emma Cebrian I Fojol	29-03	Juan Pous Ramos i M <sup>a</sup> Luisa Viñals Izquierdo	24-05
José Vicente Sanchez Rodriguez i M <sup>a</sup> Elena Fomés Font	29-03	Juan Tauleria Casellas i Yolanda Alcón Riera	24-05
Chaj Taleb Embouiré i Meritxell Trias Borin	5-04	Diego Lopez Viñas i Elisenda Gomez Corbala	10-05
Carlos Berenguer Viladevall Gussch i Cecilia Montois Cahis	15-03		



## Les pluges



## Les temperatures



## Eleccions municipals 2003: CiU renova el pacte amb ERC

Les eleccions municipals de 2003 no han representat canvis importants en l'equilibri de forces en l'Ajuntament de Caldes. CiU ha tornat a guanyar tot i un cert descens que li ha costat un regidor mentre que la pujada del PSC-Progrés li ha permès aconseguir una regidoria més. Per la seva banda, ERC manté els 3 regidors amb un lleuger ascens. El PP, que era el primer any que es presentava en els comicis, no ha obtingut representació. En resum, s'ha passat d'un repartiment de regidores 5-3-3 en l'anterior legislatura a la 4-4-3 de l'actual. Això ha fet que una altre cop hagi estat important la política de pactes. Després

d'unes setmanes de negociació es va anunciar l'acord de govern entre CiU i ERC, que contempla que Miquel Casas serà alcalde els dos primers anys de la legislatura i que Marcel Vila ho serà en els dos últims. En aquesta pàgina podeu consultar el resultat de les eleccions mentre que en la següent podeu veure les fotografies dels regidors escollits i les seves regidories corresponents. Per acabar, en l'última pàgina hi trobareu un repàs fotogràfic de les darreres eleccions municipals, de la constitució del ple i de l'assignació de les diferents regidories, així com una taula amb l'assignació d'altres càrrecs.

Resultats globals						
	vots 1999	vots 2003	Diferencial	% vots	% cens	Regidors
<b>CiU</b>	929	<b>855</b>	-74	37,9	23,1	<b>4</b>
<b>PSC</b>	604	<b>738</b>	134	32,7	20	<b>4</b>
<b>ERC</b>	495	<b>558</b>	63	24,7	15,1	<b>3</b>
<b>PP</b>	-	<b>105</b>	105	4,7	2,8	<b>0</b>
<b>Totals</b>	2.028	<b>2.256</b>	-	100	61	<b>11</b>
Vots nuls: 8; Vots en blanc: 32; Participació: 60,46%						

Resultats per meses electorals					
	CiU	PSC	ERC	PP	Total
<b>Mesa 1a</b>	201	195	188	13	<b>597</b>
<b>Mesa 1b</b>	164	122	93	23	<b>402</b>
<b>Mesa 2a</b>	162	122	86	33	<b>403</b>
<b>Mesa 2b</b>	175	175	97	23	<b>470</b>
<b>Mesa 3</b>	153	124	94	13	<b>384</b>
<b>Total</b>	<b>855</b>	<b>738</b>	<b>558</b>	<b>105</b>	<b>2256</b>
La taula 1 la conformen els electors que viuen a la part esquerra de la carretera de Llagostera, la 2 correspon a la dreta d'aquesta carretera i la taula 3 és la de l'extraradi (urbanitzacions i masies)					



## Eleccions municipals 2003: Cartipàs municipal



**Miquel Casas (CiU)**



**Josep Fontané (CiU)**



**Bernard Ter Heegde (CiU)**



**Pere Oliveras (CiU)**



**Marcel Vila (ERC)**



**Francesc Sala (ERC)**



**Pere Prat (ERC)**



**Llorenç Rustullet (PSC)**



**David Lacomà (PSC)**



**Miquel Sentís (PSC)**



**Anna Sánchez (PSC)**

**Miquel Casas (CiU):** alcaldia i regidories de Govern local, Obres i Serveis

**Marcel Vila (ERC):** Urbanisme i Cultura

**Josep Fontané (CiU):** Sanitat, Recollida selectiva de residus i deixalles

**Francesc Sala (ERC):** Esports i Benestar social

**Bernard Ter Heegde (CiU):** Medi ambient, Joventut i Festes

**Pere Prat (ERC):** Hisenda, Promoció econòmica i Turisme

**Pere Oliveras (CiU):** Ensenyament, Serveis d'aigua potable i Enllumenat públic



## Acords sobre el funcionament de l'Ajuntament

Assignacions de funcions	
Tinents d'alcalde	Marcel Vila, Josep Fontané i Francesc Sala
Comissions de govern	Marcel Vila, Josep Fontané i Francesc Sala
Comissió especial de comptes	Pere Oliveras, David Lacoma i Pere Prat
Representats a les urbanitzacions	Miquel Casas i Marcel Vila
Representants del Consell Escolar	Pere Oliveras
Representant al consell d'iniciatives locals per al Medi Ambient	Bernard Ter Heedge
Portaveus	Pere Oliveras (CiU), Llorenç Rustullet (PSC-PM) i Marcel Vila (ERC)

Altres acords	
Retribucions	Alcalde: 29.400€ bruts a l'any (dedicació exclusiva)
	Regidors a l'equip de govern: 9.800€ bruts a l'any
	Regidors a l'oposició: 2.800€ bruts a l'any

Convocatòria dels òrgans de govern	
Plens municipals	Cada dos mesos, l'últim dilluns de mes, a 2/4 de 10 del vespre
Comissió de govern	Cada dilluns a 2/4 de 9 del vespre



Els quatre candidats abans de les eleccions



La llista de CiU

## Fotos pre i post electorals



La presentació de la candidatura del PSC



L'acte de presentació de la candidatura d'ERC



La llista del PP amb el diputat gironí Jordi de Juan



Expectació en l'última mesa per escrutar



El dia de l'elecció de l'alcalde



L'alcalde, Miquel Casas

## Festa Major i activitats d'estiu: tot a punt

Tot està enllestit perquè podem gaudir de les activitats d'aquest estiu, una època que convida a fer activitats lúdiques, sobretot a les nits, quan les calors afluixen.

### Festa Major

I és una època en què celebrem la nostra Festa Major, aquesta vegada sí, faci calor o no, aquí sí que no hi ha excuses. Podeu veure el llistat complet de les activitats a l'agenda, a les primeres pàgines d'aquesta AQUAE. A part de les activitats ja tradicionals (no per més conegudes menys interessants), destaquen algunes novetats, com el I Campionat de Tennis de Festa Major del dissabte 26, l'ampliació de la Fira Major del diumenge 3 d'agost, que es farà també a la tarda, el Magazine especial de seguiment de la Festa Major que farà l'Altell 107.9FM, i la Burrificada i la pujada en globus del diumenge 3 d'agost. En rebreu més informació a través del programa de Festa Major i dels programes a part que es repartiran pel municipi.

### Estiu a la fresca

També en aquest número teniu detallades les activitats d'estiu, ara sí, la majoria al vespre. Podeu gaudir de passis de pel·lícules, sardanes, espectacles infantils, concerts de música i, l'11 de setembre, la Diada Nacional de Catalunya, hi haurà l'acte commemoratiu i el passí d'un reportatge sobre els atemptats de les torres bessones de Nova York.

### Visites guiades

I una darrera activitat tant per a calderins com per a foranis són les visites guiades. El dijous tractaran el *Temps de festa*. L'inici és a les 10 de la nit, la sortida a la plaça de l'Ajuntament i la durada és de 2 hores. L'última sessió serà l'11 de setembre. L'altra visita es farà els dissabtes, fins al 13 de setembre i rep el



La Fira Major es potenciarà aquest any



Alguns personatges de les visites guiades de l'any passat

nom d'*El termalisme*. La sortida és a la Casa Rosa i dura també unes 2 hores. Les inscripcions i reserves es fan en el punt de sortida o a través del telèfon 619 548 834. El preu és de 6€ per persona excepte els menors de 12 anys, que no han de pagar. Al final, s'oferirà un tastet de productes típics de Caldes.

### Entitats

I no ens oblidem de les entitats, que ens reserven un munt d'activitats que també incloem en l'atapeïda agenda d'estiu. Qui s'avorreix és perquè vol!



## Comencen les activitats lúdico-esportives d'estiu

Com cada estiu, l'Ajuntament ha organitzat un seguit d'activitats relacionades amb el lleure i l'esplai, tant per a menuts com per a grans. Les activitats que s'enmarquen sota el nom de *Viu l'estiu* són les següents: El casalet d'estiu (2-3 anys); els matins de jocs i esports, tardes de jocs i activitats i curset de natació (4 -12 anys); els campus de bàsquet i de voleibol (9-14 anys); els matins de joves (13-15 anys); i l'aèrobic, fitness i natació (majors de 13 anys). A part d'això, ja ha començat la temporada



La piscina ja funciona a ple rendiment

de piscina, que restarà oberta fins l'11 de setembre. Els horaris són d'11 del matí a 7 de la tarda. Als vespres hi ha cursets de natació per a nens (de 7 a 8) i per a adults (de 9 a 11).

## Caldes participa en dues fires de turisme

L'Ajuntament de Caldes ha estat present en dues fires de turisme. La primera ocasió per mostrar els atractius turístics del municipi va ser el Saló Internacional del Turisme 2003(SITC), que es va celebrar entre els dies 3 i 6 d'abril. Caldes compartia l'estand del Consell Comarcal de la Selva amb tres pobles més de la Selva: Santa Coloma de Farners, Sant Hilari Sacalm i Hostalric. En la mostra es van repartir carpetes turístiques, pòsters, adhesius i fulletons de diversos establiments turístics de Caldes. A part del material imprès, es va cridar l'atenció del públic mitjançant representacions teatrals.

La següent cita va ser el 23, 24 i 25 de maig a la XVII Fira de Badalona, del viatge, l'oci i l'aventura. En l'estand es van repartir carpetes turístiques, plànols turístics, adhesius, pòsters i altra informació diversa sobre Caldes. Aquesta és la primera vegada que Caldes es promociona amb un estand propi en l'àrea metropolitana de Barcelona i l'experiència va ser positiva ja que es va exhaurir tot el material i es varen atendre moltes consultes.



L'estand de Caldes



## S'asfalta l'accés a Malavella Park



Un tram intermig de la carretera cap a Malavella Park



El trencant que va cap a Sant Maurici

A mitjan maig van acabar-se les obres d'asfaltatge del camí que va de Caldes fins a la urbanització de Malavella Park. El tram cobreix des de la fàbrica Tumbonas Balliu fins a l'inici de la urbanització, on

la junta té previst adequar-hi l'entrada. A més, també s'ha asfaltat la primera recta del camí que duu cap a Sant Maurici. Mentrestant, continuen les feines d'adequació del carrer de Sant Jordi.

## Caldes té un nivell econòmic de 8 sobre 10

Caldes té un nivell econòmic de 8 sobre un màxim de 10 segons un estudi de l'anuari econòmic de *La Caixa*. Així, el nostre municipi es situa en la mitjana

dels pobles de les comarques gironines. Més avall teniu una taula comparativa amb informació diversa sobre diversos municipis de La Selva

	Població		atur	nivell econòmic	Telèfons		Vehicles de motor		Ofícines bancàries		Activitats industrials		Activitats comercials majoristes		Activitats comercials al detall		Activitats de restauració i bars	
	Total	Variació			Total	Variació	Total	Variació	Total	Variació	Total	Variació	Total	Variació	Total	Variació	Total	Variació
Caldes	4.365	613	2,20%	8	2.054	7,00%	3.012	32,60%	4	0	116	23,40%	10	66,70%	64	1,60%	25	8,70%
Cassà	8.016	571	2%	8	3.376	17,1	5.870	20,10%	9	-1	302	14,80%	44	0,00%	159	2,60%	33	17,90%
Llagostera	6.072	507	1,50%	8	2.550	10,9	4.648	21,00%	6	-1	215	22,20%	22	10%	155	6,90%	40	17,60%
Vidreres	5.287	985	2,30%	8	2.281	18,90%	3.860	29,50%	4	0	193	52%	15	-16,70%	99	4,20%	33	10,00%
Maçanet	4.194	722	2,90%	9	2.278	24,4	3.300	28,10%	4	0	155	37,20%	22	15,80%	98	8,90%	35	16,70%
Vilobi d'Onyar	2.328	175	1,80%	9	1.022	15,90%	2.063	19%	3	0	65	12,10%	18	12,50%	43	2,40%	18	5,90%
Sils	3.365	517	2,40%	8	1.489	19,30%	2.625	31,10%	4	-2	99	5,30%	20	-9,10%	65	1,60%	22	4,80%
Riudarenes	1.415	158	2%	8	760	53,80%	1.111	30,10%	3	0	117	25,80%	44	41,90%	45	2,30%	20	25%
Hostalric	2.905	40	2%	7	1.310	14,2	2.234	19,70%	5	0	97	36,60%	7	250%	70	-2,80%	17	0,00%
Santa Coloma	9.396	802	2,60%	8	4.172	15,30%	6.916	19,80%	14	0	265	20,50%	38	5,60%	217	7,40%	49	-10,90%
Anglès	5.020	268	2,10%	7	1.981	7,10%	3.313	12,20%	8	-1	94	-1,10%	17	6,30%	121	-9,70%	16	-30,40%
La Cellera	2.062	43	2,40%	7	787	6,40%	1.427	14,30%	3	0	54	1,90%	10	66,70%	52	2%	15	15,40%
Arbúcies	5.416	602	1,50%	7	2.281	19,50%	3.464	22,50%	7	-1	170	22,30%	22	-4,30%	140	2,90%	42	10,50%
Sant Hilari	5.220	347	1,70%	6	2.029	12,00%	3.652	21%	5	0	141	15,60%	28	21,70%	131	-7,10%	33	-13,20%
Tossa	4.608	592	1%	9	2.956	4,30%	3.444	20,20%	9	0	114	26,70%	12	33,30%	187	-9,20%	150	-17,60%
Llorç	23.424	5.549	1,30%	9	12.990	19,40%	15.506	28,10%	27	0	479	44,30%	73	4,30%	839	14,10%	435	10,70%
Bianes	32.926	4.100	1,60%	9	14.507	15,70%	20.148	26,80%	28	-2	562	36,10%	81	9,50%	1.077	17,80%	318	17,30%

## Leo Bassi i Ramon Fontserè arriben a Caldes en el marc del Supermercat del teatre de la Selva



L'anunci de l'actuació de Leo Bassi

El provocador i corrossiu Leo Bassi amb la seva obra *12-Septiembre* i l'actor d'Els Joglars Ramon Fontserè, amb un curset d'interpretació, varen passar per Caldes en motiu del Supermercat de teatre de la Selva, un cicle d'obres i activitats relacionades amb el teatre en diversos municipis selvatans, amb l'objectiu que el teatre arribi als diferents municipis de la comarca



El logotip del Supermercat del Teatre de la Selva

de la Selva, fins i tot en condició d'estrena. L'organització del Supermercat de Teatre de la Selva ha anat a càrrec del Consell Comarcal de la Selva i dels diversos ajuntaments que hi participen, compta amb el patrocini de Caixa de Girona, el suport de la Diputació de Girona i la coordinació de Teatre de Guerrilla.

## L'Orquestra Jove de la Selva ofereix un concert

L'Orquestra Jove de la Selva va oferir un concert en el Teatre-cinema municipal de Caldes. En la primera part, els joves músics van oferir un repertori de bandes sonores de pel·lícules. La segona va consistir en l'adaptació de clàssics de diversos estils i països. L'actuació de l'Orquestra té com a origen un conveni segons el qual l'Ajuntament col·labora sent patró de la Fundació de l'Orquestra Jove de la Selva. Com a contrapartida a l'ajut, l'Orquestra ofereix un concert gratuït a l'any i a recuperar composicions d'autors de diversos municipis de la Selva.



Un moment de l'actuació

## Caldes clama contra la invasió de l'Iraq

Una quinzena de caldens va organitzar un seguit d'activitats de protesta per la invasió que van endegar els governs d'Estats Units, Gran Bretanya i Espanya violant les Nacions Unides i les normatives internacionals més bàsiques. El resultat ha estat aclaparador i demostra que la gran majoria de la població no va aprovar la invasió de l'Iraq i que aposta per la resolució pacífica dels interessos. Aquest és un resum dels actes que es van fer a Caldes:

### Consulta contra la invasió de l'Iraq.

El dissabte i diumenge 29 i 30 de març es van encetar els actes en contra de la invasió de l'Iraq amb una participació molt important i amb uns resultats espectaculars: Dels 586 vots, 579 es van mostrar en contra de la guerra, 564 van opinar que el govern espanyol hauria d'haver convocat un consulta popular a la població i 552 van demanar la dimissió del govern espanyol i del seu president José María Aznar. Els organitzadors de la consulta fan una valoració molt positiva dels resultats per la participació aconseguida i per la contundència dels resultats. Paral·lelament, els nens i nenes que no podien votar van fer dibuixos i pintades per la pau i en contra de la guerra.



**Vetlla per la pau.** Unes 200 persones van aplegar-se el dijous 3 d'abril a la plaça de l'Ajuntament per fer una vetlla per la pau amb espelmes. Els organitzadors van llegir un manifest que va donar pas a la intervenció de tothom qui va voler per fer el seu crit de protesta en contra de la guerra i en favor de la pau. Seguidament, membres de la coral van cantar el cànon de la pau i per acabar, es va fer un emotiu cant dels ocells amb veu i violoncel.

**Cassolada per la pau.** El divendres 11 d'abril, més d'un centenar de caldens van fer una cassolada-cercavila per la pau. La manifestació va començar a la plaça de l'Ajuntament, on caldens de totes les edats van reunir-se amb objectes sorollosos com cassoles, taps, olles... Després de passejar-se per diferents carrers del municipi, la cercavila va acabar-se a l'Església, on es va desplegar un llençol amb el lema «Caldes diu prou».







## Carnestoltes



La llar va fer el seu carnestoltes particular



Els Caçafantasmes



Els hippies contra la guerra



Tornen les proclames del 68!



Presoners contra de la guerra



Els mexicans





## Carnestoltes



Aquest any la cercavila va ser concurregada



Passant per la plaça de l'Església



El senyor carnestoltes ben estacat



Comença la crema



Després, concert al pavelló



Animació, festa i xerinxola a la tarda i a la nit



## Sant Jordi



Per triar i remenar



De llibres n'hi ha per anar fent



És difícil decidir-se



La llar d'infants també té paradeta



A la tarda, espectacle infantil



Com sempre, amb èxit de convocatòria



## Sant Joan



Tots a buscar el sopar



La flama del Canigó



La foguera



Petards en acció



La Colla Gegantera en ple treball



Vista de l'explanada de la plaça Amical de Mauthausen





## Diversos



La Setmana Catalana: El gran grup s'acosta



N'hi ha que tenen avantatge



Per Setmana Santa...



...benedicció de les palmes



Festa d'inauguració de l'ampliació de la llar d'avis



La Pepita va cedir el piano del seu marit, Lluís Ferrer



## Troben a Caldes indicis d'activitat humana que podrien ser les més antigues de Catalunya

Durant la primera setmana de juny un equip d'arqueòlegs de la Universitat Rovira i Virgili de Tarragona (URV) han fet una descoberta de gran importància en les excavacions que han fet en el Camp dels Ninots de Caldes, lloc on anteriorment hi havia hagut un volcà i posteriorment es va formar un llac termal. Després d'obrir cates per determinar aproximadament on es podia situar el marge de l'antic llac termal del volcà, l'equip d'arqueòlegs va trobar restes d'una vèrtebra fossilitzada, sembla d'un bòvid, restes de pòlen i de plantes i una dotzena d'eines de pedra fetes amb òpal, material que els homes prehistòrics trobaven en aquell mateix indret. Les troballes de restes òssies i d'eines lítiques a la Selva són molt abundants però sempre s'han fet en superfície, fora del seu lloc d'origen, amb la pèrdua de dades que això significa. La descoberta en el Camp dels Ninots de restes lítiques i animals, tot en el mateix estrat original, la fan única a la comarca i per la seva antiguitat, possiblement entre 500.000 i un milió d'anys, única a Catalunya. Un dels objectius futurs serà trobar restes humanes de l'època, cosa que faria del Camp dels Ninots el jaciment prehistòric més important de Catalunya.

L'equip de la URV, dirigit per Robert Sala i on hi ha dos codirectors de Caldes, en Gerard Campeny i en Bruno

Gómez, ha signat un conveni amb l'Ajuntament que permetrà continuar la cooperació amb la finalitat de fer més recerca en el Camp dels Ninots i en altres zones d'interès i fer més difusió de les troballes.

En aquest sentit, la URV portarà a Caldes una exposició organitzada amb la col·laboració del prestigiós paleontòleg Henry de Lumeley, la universitat de Ferrara (Itàlia) i el museu de Tblisi (Geòrgia), amb un recull de les mostres més representatives dels principals jaciments arqueològics d'Europa. Un apartat de l'exposició es destinarà a les troballes en el Camp dels Ninots i a la Selva.

La URV treballa, a part del Camp dels Ninots, en diversos jaciments com el d'Atapuerca, a l'Abric Romaní (Anoia), a la Selva, al Tarragonès i a Extremadura.



Eudald Carbonell va visitar les excavacions

## Entrevista a Gerard Campeny i Bruno Gómez, co-directors de l'excavació del Camp dels Ninots

### En què es centra la recerca que heu engegat ?

Consisteix en localitzar les ocupacions humanes més antigues de Catalunya. Des dels anys 70 l'Associació Arqueològica de Girona va estar prospectant i documentant material arqueològic a la comarca de La Selva. Ja s'han localitzat més de 150 jaciments en aquesta regió. L'última intervenció arqueològica que hi havíem fet i que ja estava emmarcada dins del projecte que ens ocupa va ser la realitzada per la Universitat Rovira i Virgili de Tarragona al Puig Marí a Maçanet de La Selva, on es va localitzar el primer jaciment en estratigrafia d'aquesta regió. La intervenció del Camp dels Ninots té com a marc general el projecte *Els paleopobladors del Pleistocè Mitjà, la seva evolució tecnològica a la depressió de La Selva i al volcà del Puig Marí*, que va engegar l'Àrea de Prehistòria de la Universitat de Tarragona juntament amb l'Associació Arqueològica de Girona.

### D'on surt la idea de fer la recerca a Caldes?

Arrel de la descoberta per part de la geòloga de Caldes Montse Vehí, del volcà del Camp dels Ninots, ens vàrem posar en contacte amb ella. Ens va comentar que realitzant sondeigs en profunditat per delimitar el volcà va trobar restes de fauna fòssil, concretament d'un bou. També ens va comentar que a l'interior del cràter es va formar un llac, que es va reblir amb sediments argilosos quaternaris. Tot això ens va fer pensar que podíem estar davant d'un dipòsit on podrien aparèixer força restes arqueològiques amb indicis d'ocupacions humanes antigues. Aquestes troballes varen ser publicades per ella mateixa en els *Quaderns de la Selva*, on esmentava també la troballa, ja antigament documentada, d'altres restes.



Les restes fossilitzades, possiblement d'un bòvid

Partint d'aquestes premisses i havent parlat amb els membres de l'equip de l'Àrea de Prehistòria de la Universitat Rovira i Virgili vàrem creure necessari realitzar una intervenció arqueològica. Hem de pensar que dipòsits d'aquestes característiques són difícils de trobar a l'àrea mediterrània i que aporten molta informació paleoecològica. A la comarca de la Selva, a excepció de la Crosa de St. Dalmai no hi ha cap altre dipòsit on puguin sortir restes arqueològiques i paleontològiques en estratigrafia..

### Quins són els objectius i els terminis de treball?

El principal objectiu és reconstruir el paisatge del passat així com quins animals i van viure i quan i quines varen ser les primeres ocupacions humanes. La primavera que ve tornarem a fer tota una sèrie de cates per acabar de conèixer com va ser el reompliment del volcà, la seva morfologia, quina és la densitat de material arqueològic, etc.. Si els resultats són satisfactoris podríem realitzar en un futur pròxim una excavació en extensió.

## Continuació de l'entrevista (ve de la pàgina anterior)

### **Aquesta primera intervenció ja ha donat algun resultat en la vostra línia d'investigació?**

Des d'un punt de vista paleobotànic aquest dipòsit té una gran importància. A través de les anàlisis de pol·len que s'estan fent en el laboratori de la Universitat de Tarragona, es pot reconstruir el paisatge. També es té la intenció d'obtenir datacions del sediment. Els geòlegs n'han agafat mostres amb la intenció d'entendre l'estratigrafia i poder fer datacions.

A nivell arqueològic hem constatat la troballa de fauna fòssil en estratigrafia; la primera evidència a la comarca de La Selva. També hem trobat indústria lítica en sílex; una matèria prima que no es documenta a la província de Girona fins al Paleolític Superior, ja que no hi ha afloraments de qualitat en aquestes contrades. També hem trobat un dipòsit geològic de nòduls de sílex, que podrien ser utilitzats pels nostres avantpassats alhora de confeccionar les eines de pedra. Per tant, per ser la primera intervenció arqueològica que hem realitzat en el Camp dels Ninots, se'ns obre un gran ventall de possibilitats de cares al futur.



Un moment de les excavacions

### **Quina importància tenen aquestes troballes?**

Podem estar davant del primer jaciment arqueològic de La Selva amb material faunístic i en estratigrafia. Per altra banda, encara que està en fase d'estudi, podria ser material força antic. Si fos així, podríem estar davant de les evidències d'ocupació humana més antigues a Catalunya. Si tot això que hem estat comentant es compleix, podríem estar davant d'un jaciment molt important. El que ens falta és fer més intervencions i analitzar i estudiar el material, però si arribem a localitzar i recuperar l'acumulació de material que estem buscant, aquest ens aportarà molta informació sobre com vivien els nostres avantpassats a la nostra terra. Tots els indicis ens indiquen que és un lloc idoni per poder recuperar gran quantitat de material, i si això és així hi haurà feina per temps. La idea és seguir treballant i ara toca la feina de laboratori.

### **Heu rebut algun tipus de suport institucional?**

En tot moment l'Ajuntament de Caldes de Malavella ens ha donat suport i ha cregut en el nostre projecte. Tant és així, que s'ha firmat un conveni de cooperació entre la Universitat Rovira i Virgili i l'Ajuntament de Caldes per dur a terme intervencions arqueològiques i de difusió de l'arqueologia en el nostre municipi. En aquest marc s'ha engegant un projecte museològic per portar a Caldes de Malavella i a la resta de la comarca de La Selva una exposició itinerant sobre els primers pobladors d'Europa i de la comarca de la Selva. En relació a la intervenció en el Camp dels Ninots, l'Ajuntament de Caldes ens ha proporcionat l'ajut econòmic per cobrir la manutenció dels arqueòlegs, el seu allotjament i la màquina excavadora que va fer les cates.



## Entrevista a Lluís Gálvez «el borni», escultor

Aquest dies ha tingut lloc a l'Esplai de la Fundació "la Caixa" una exposició d'escultura de l'autor Lluís Gálvez "el borni", veí de Sant Andreu Salou. Tot i ser un escultor novell, allà a on exposa la seva obra crea sorpresa i admiració. L'hem entrevistat per conèixer-lo millor a ell i al seu treball com a escultor. Lluís Gálvez va néixer a Montilla, província de Còrdova, però va arribar a Catalunya als cinc anys. Després d'un temps va arribar al poble veí de Sant Andreu Salou a on es va instal·lar a Cal Borni, d'aquí li ve el sobrenom.

**AQUAE: Hola Lluís. La teva exposició a Caldes ha estat un èxit i tens cada cop més encàrrecs i exposicions. Però com vas descobrir que tenies aquesta sensibilitat artística i com et vas iniciar en el món de l'art?**

**Lluís:** Doncs no fa pas gaire temps. Jo havia fet alguna cosa en el camp de la fotografia, sempre a nivell particular. M'agrada molt i tinc un fons de fotografies força extens. Suposo que així vaig començar a desenvolupar un sensibilitat artística. Però la meua entrada dins el món de la creació artística, i concretament en l'escultura, és fa uns dos anys aproximadament.

A partir d'una situació personal i emocional dolorosa, començo a sortir els caps de setmana a caminar, a anar d'excursió per camins de ronda i d'altres llocs. En aquestes sortides vaig anar recollint material de tot tipus, indiscriminadament i sense cap intenció de fer-ne res. Vaig recollir de tot, fustes menjades pel mar, pedres, ferros rovellats i tota mena de peces que em per no sé quin motiu m'agradaven i m'atreien.



La sala d'exposicions, a l'Esplai

**A: I on les guardaves?**

**Ll:** Dons les vaig anar deixant al taller que tinc a casa. Va arribar un dia que tenia tantes coses emmagatzemades que vaig pensar que havia de fer-ne alguna cosa. En aquell moment em vaig posar a treballar amb tot el material que tenia i no sé què em va passar que ja no vaig poder parar. Per a mi ara és impossible passar sense treballar al taller amb les meves escultures.

**A: Ja ens has explicat com vas recollir les primeres peces a partir de les quals crees les teves escultures. Però a on les busques ara que ja saps per a què les vols?**

**Ll:** M'interessa molt treballar a partir de material vell com bigues de fusta de masies velles, que ja estan ensorrades, estris

del camp o carros abandonats d'aquestes mateixes masies. També recullo còdols. És increïble el que es pot arribar a trobar!

**A: I per què aquest materials i no d'altres?**

**Ll:** M'interessa molt que tot el meu treball sigui a





## Continuació de l'entrevista (ve de la pàgina anterior)

partir de peces recuperades. El reciclatge i la reutilització d'aquestes peces velles donen caràcter, força i personalitat a les escultures. Tots aquest elements recuperats tenen una personalitat i una història darrera i tot i que jo els treballi, sempre es deixa veure aquesta història en el resultat final. Fixa't que a vegades són les mateixes peces que em suggereixen el camí que he de seguir per fer les escultures.

**A: Això és interessant. Quin és aquest camí que segueixes per crear les escultures?**

**Ll:** És com una mena de diàleg entre les peces i jo mateix. És com si em trobés amb mi mateix i quedés com en blanc. A vegades tinc una composició molt clara al cap del que vull fer i surt sense dificultat. D'altres tinc la idea molt clara però les peces que estic treballant em suggereixen i em porten cap a resultats diferents. Hi ha peces que per elles mateixes em guien cap allà a on he d'anar, m'insinuen formes. És molt creatiu i dinàmic.

**A: No sembla que siguis d'aquells artistes que pateixen quan treballen, sembla que t'ho passis bé oi?**

**Ll:** L'art de l'escultura és molt dur i cansat, és un art per "currantes". Però sí, és veritat, m'ho passo molt bé! Tinc la necessitat d'expressar-me i l'escultura és un vehicle més d'expressió que encaixa molt bé en la meva persona. Aquesta necessitat d'expressar-me crec que prové d'un dolor inicial però el procés de creació és divertit. Hi ha peces que m'ho han fet passar molt bé. Al llucino quan sento artistes que diuen que s'ho passen molt malament i que pateixen durant el procés de creació. Jo no vaig pas d'aquest pal!



En Lluís Gálvez

**A: Creus en la inspiració?**

**Ll:** Jo et diria que sí, és com si hi hagués una part màgica. En ocasions tens peces parades perquè no trobes la manera ni el camí que han de seguir. Llavors un dia estic tranquil lament jugant amb el meu fill i de sobte em vénen dues o tres idees que m'ajuden a desencallar aquella peça.

**A: Trigues molt a fer una de les teves escultures?**

**Ll:** Depèn molt de cada cas. Algunes han sortit en una setmana o quinze dies i d'altres han trigat més.

**A: Tens algun escultor de referència que t'hagi influït d'alguna manera?**

**Ll:** Sí, de consagrats et podria dir l'Anthony Caro. Jo no el coneixia fins que un amic em va recomanar que anés a Barcelona a veure una exposició d'ell. Vaig quedar sorprès de veure com feia servir el mateix llenguatge escultòric que jo, amb un pes molt important d'elements recuperats i reciclats. També m'ha influït l'obra de l'Enric Pladevall.

**A: Quina relació tens amb la teva obra? Ara que comences a vendre peces et costa despendre-**



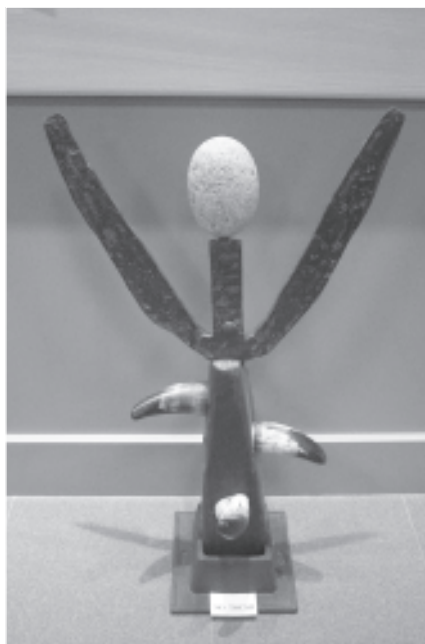
## Entrevista a Lluís Gálvez «el borni», escultor

te'n o les segueixes d'alguna manera?

**LL:** Pot semblar estrany però les escultures són com fills teus que quan els vens s'alliberen. Quan torno a casa després d'una exposició i no les veig se'm fa estrany. Pensa que en cada una d'elles hi he posat molt de sentiment i quan me'n desprenc em fa una mica de mal. Tinc un arxiu de tot el que faig fent i també tinc registrats els compradors.

**A:** I com signes?

**LL:** Signo amb el sobrenom d'"el borni". Ara hi ha alguna persona que em comença a dir així però no gaire. Sí signo "el borni" és perquè tinc el taller a casa, a Cal Borni.



«Captus»



«Tòtem»

**A:** El fet de viure a Sant Andreu Salou influeix d'alguna manera en la teva obra?

**LL:** És clar que sí. Per fer el que faig necessito tranquil·litat, estar amb mi mateix també acostumo treballar de nit.

**A:** A part de les exposicions que ja tens programades tens algun projecte nou entre mans?

**LL:** Doncs sí. Vaig dissenyar per l'escola de fisioteràpia Garbí una placa-escultura que lliuren als conferenciants o autoritats que els visiten. Ara, amb la construcció del nou edifici de l'escola, tenim previst reproduir a gran escala l'escultura.

### Exposicions passades i futures

#### Passades

**Esplai Fundació "la Caixa".** Caldes – juny 2002

**Nits d'estiu (performance).** Caldes – agost 2002

**Festival de Músiques Religioses del Món.** A la capella de Sant Nicolau juntament amb fotografies d'Artemi Bellés. Girona – Agost 2002

**Sala d'exposicions les Bernardes Salt** – desembre 2002

**Esplai Fundació "la Caixa".** Caldes – juny 2003

#### Futures

Sala d'Art Anna Barcons – Col·lectiva Comarruga

Fons d'Art – Col·lectiva Olot



## Notícies

### La biblioteca regala llibres i revistes!

Com ja és costum, a partir de l'1 de juliol i durant tot l'estiu la biblioteca regala als seus usuaris i als que no ho són els llibres i revistes que hem anat donant de baixa durant l'any. Tenint en compte que estem informatitzant el fons i, per tant, fent una tria exhaustiva de llibres, aquest estiu tindrem més volums del que és normal. Us convidem a passar per la biblioteca i a escollir els llibres o revistes que més us agradin.

### S'acaba l'Hora dels contes i comença l'horari d'estiu

Ja s'ha acabat la campanya del "Racó dels contes" de la temporada 2002-2003. La tornarem a reprendre després de l'estiu.

Recordeu que a partir del 25 de juliol i fins el 15 de setembre fem horari d'estiu. És el següent:

**Matins:** De dilluns a dissabte, de les 11 a 2/4 de 2.

**Tardes :** Dimarts i dijous ,de 2/4 de 5 a 2/4 de 9.



### Nous cds i DVDs

Amb l'ajut de l'Ajuntament i de la Generalitat, hem adquirit una bona col·lecció de clàssics del cinema amb DVD. Properament els trobareu als prestatges de la biblioteca. També us facilitem els nous cds que tenim:

**Adrià Puntí:** *Maria*; **Antonio Machín,** *Grandes éxitos*; **Gerard Quintana,** *Senyals de fum*; **La Oreja de Van Gogh,** *Lo que te cuente*; **Cat power,** *You are free*; **Camera Obscura,** *Biggest Blues Hi-fi*; **Dusminguet,** *Go*; **Manta Ray,** *Estretexa*; **Sexy sadie,** *Lost and found*; **Mayte Martín,** *Tiempo de amar*; **White stripes,** *Elephant*; **Evanescence,** *Fallen*; **Marilyn Manson,** *The golden of grotesque*; **Linkin Park,** *Meteora*; **Queens of the stone age,** *Songs for the deaf*; **The minus 5,** *Down with Wilco*; **Pulseprogramming,** *Tulsa for one second*; **Sixteen Horsepower,** *Folklore*; **Wilco,** *Yankee hotel Foxtrot*; **Dj Shadow,** *The private press*; **Massive attack,** *100th Window*; **Calexico,** *Feast of wire*; **The walkmen,** *Everyone who pretended*; **Beth Gibbons & Rusty man,** *Out of season*; **Carla Bruni:** *Quelqu'un m'a dit*; **El P,** *The fantastic damage*; **Orchestra Baobab,** *Specialist in all styles*; **Rosendo,** *Veo veo, mamoneo*; **Lou reed,** *The raven*.



## Llibres: noves adquisicions

D'entre totes les novetats us volem suggerir els següents títols :

### Assaig

**Enric LARREULA.- Dolor de llengua.- Edicions 3i4, 2003**

Segons els seus editors: *“Dolor de llengua és una aproximació a la substitució lingüística que vivim a través de les respostes emocionals de moltes persones preocupades per aquesta situació. Es tracta, doncs, de l'observació d'un fet que, tot i ser molt comú en la nostra societat, encara no es prou estudiat: com es pateix per una llengua que reula i per què es pateix. I quines són les conseqüències que aquest suposat “dolor de llengua”, tant des del punt de vista emocional, somàtic o social, pot produir a les persones afectades”*



### Biografia

**Oliver SACKS.- El tí Tungsteno.- Anagrama, 2003**

Les memòries del neuròleg autor entre altres de: *“Un antropòleg en Martí”* o *“L'home que va confondre la seva dona amb un barret”*. Nascut a Londres el 1933 era fill d'una parella de metges jueus. Quan té sis anys esclata la Segona Guerra Mundial. La seva salvació és la ciència i la personifica el seu oncle, amo d'una fàbrica de bombetes elèctriques fetes artesanalment. Per lectors amb coneixements científics la lectura serà un plaer. Pels que no, un descobriment fonamental.



### Novel·la

**José SARAMAGO.- L'home duplicat.-Edicions 62, 2002**

Tal i com expressa l'autor *“El que configura la identitat dels homes és saber-se únics i irrepetibles, diferents de tots els altres éssers humans”*. Aquesta és una obra que es pot inserir en la literatura fantàstica: la possibilitat de trobar un ésser humà igual que nosaltres mateixos. Però l'autor va més enllà i ens proposa una reflexió emocionant sobre la pròpia identitat a través de diferents registres fent ús sempre d'una subtil ironia.



### Poesia

**Miquel MARTÍ i POL.- Després de tot.-. Proa, 2002**

El poeta de Roda de Ter fa un balanç d'allò que ha viscut durant la seva vida amb la lucidesa que és habitual en ell. És el guanyador del premi *Laureà Mela* de poesia.

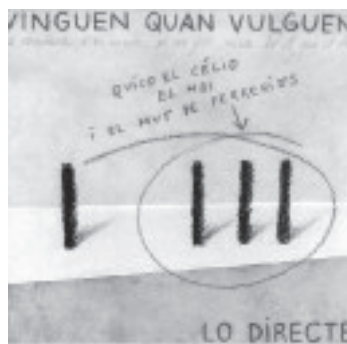
*“Perquè el secret és que no hi ha secret  
i els ritmes i les pauses són la cara  
potser oculta del temps que no hem  
viscut  
mentre feiem projectes i ens jugàvem  
el passat i el futur en inefables  
futilitats amb posat circumspecte”*





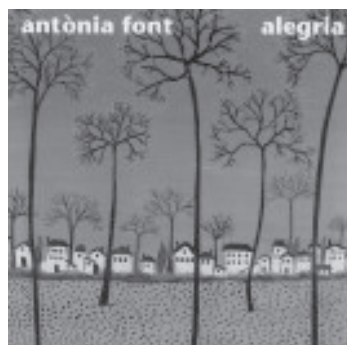


## Discos comentats (trobareu tots els cds a la biblioteca)



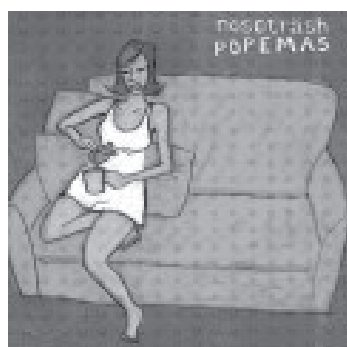
**Quico el Cèlio el mut i el noi de Ferreries.** *Vinguen quan vulguen (lo directe)* (tradicional catalana)

Des de les terres de l'Ebre ens arriba una de les propostes més fresques i divertides del folk català, un enregistrament que es va fer en directe a Tortosa. Hi trobareu música de la zona com jotes, fandangos... música alegre, trista, nostàlgica, reivindicativa, però amanida amb humor i bon rotllo. Un molt bon grup per descobrir i per trencar amb la idea que la música tradicional no té cap vigència ni interès. **Albert Torrent** (atorrent@caldesdemalavella.com)



**Antònia Font.** *Alegria* (pop-rock mediterrani i mestís)

Poques vegades passa que música cantada en català sigui reconeguda per la premsa estatal. La prestigiosa revista *Rockdelux* va destacar-la com un dels millors discos de l'any 2002. Hi trobareu pop i rock cantat en mallorquí i tenyit d'un deliciós regust mediterrani amb molts d'altres matisos (bossa nova, flamenc, salsa...). És un treball on no hi sobra cap cançó i com que no és gaire llarg, és inevitable sentir-lo d'inici a fi. Un disc addictiu, dolç i amb tocs surrealistes en les lletres. **Albert Torrent** (atorrent@caldesdemalavella.com)



**Nosoträsh.** *Popemas* (pop intimista)

Un dels millors discos de pop-rock cantats en castellà de l'any 2002. Lluny de l'èxit del tema de fa uns anys *Voy a aterrizar*, *Popemas* és una càpsula de comprimits de pop fresc on, tot i això, hi predomina l'intimisme i la nostàlgia. Més d'una vintena de cançons curtes, directes, variades, amb l'al·licient que a la banda hi ha exclusivament dones, amb unes veus delicioses. Si hi hagués justícia, això sí que hauria de ser un número 1 en vendes!!! **Albert Torrent** (atorrent@caldesdemalavella.com)



**Mayte Martín.** *Tiempo de amar* (Música llatina-flamenc)

Reprement el camí de *Freeboleros* (1996) gravat amb el pianista Tete Montoliu, el nou CD de la cantant de flamenc és un senzill recull de boleros clàssics i balades que emociona intensament. Dotze cançons passades pel filtre d'una veu poderosa que s'acompanya en ocasions d'una altra gran cantant com és Omara Portuondo (*Como fue* i *Toda una vida*). Al costat d'uns músics de gran qualitat, com és habitual en Mayte Martín, podem gaudir de les magnífiques versions d'*Obsesión*, *Corazón loco*, *Procuro olvidarte...* **Mercè Barnadas**



## Festa final de curs

El divendres 27 juny passat la llar va celebrar la festa de comiat del curs 2002-2003 tot cantant i ballant amb l'espectacle de'n Jordi Tonietti. La festa es va fer al matí i va ser un dia de portes obertes per a totes les famílies. Ens ho vàrem passar d'allò més bé!!!



Un moment de l'actuació de'n Jordi Tonietti



## Comissió de Festes

Hola amics! La Comissió de Festes, any rere any, està preparant la Festa Major amb molta il·lusió i empena. Aquest any tindrem alguna novetat important que esperem que sigui del vostre grat. Per això, a l'igual que els altres anys, esperem que la gaudiu i en guardeu un bon record.

Enguany, sense deixar de banda les altres activitats, volem posar especial atenció a la 2a Fira Major. L'any passat, per ser la primera, va anar prou bé. La nostra intenció és fer d'aquesta fira un referent important en el nostre poble.

Val a dir que cap de les activitats que es duen a terme durant la Festa i al llarg de l'any no serien possibles sense les ENTITATS i els VOLUNTARIS que són els que les fan funcionar! És per això que no ens cansarem d'agrair-los l'ajut i de demanar-los que ens ajudin i alhora gaudeixin d'aquestes activitats.

Us recordem també la Baixada de Carretons. Tot i que l'any passat va tenir pocs participants, tenim l'esperança que això canviarà positivament. Suposem que el fet de ser una activitat que va estar dos anys

parada, l'ambient es devia refredar una mica. Esperem, però, que torni amb la "trempera" que tenia els últims anys i us animeu a participar-hi.

Esperem tornar a fer l'elecció de l'hereu i la pubilla. Val a dir que és una de les coses que costa més de fer funcionar, perquè no sabem què atura als nois i les noies que els toca per edat ser candidats, però no volen participar! És per això que, amb aquestes quatre ratlles, volem fer una crida a tots els joves nascuts durant 1985 a participar, perquè per molt que ho pensem, això de ser hereu o pubilla no és ser Miss o Míster Espanya! Us assegurem que no té tant ressò mediàtic! Com a molt sortireu a la web i a la revista. A més, ens agradaria que preguntéssiu als candidats d'anys enrere si s'ho van passar bé o no! Bé, petits, joves i grans, la Comissió espera fer una bona FESTA MAJOR!

Si teniu algun suggeriment ens el podeu fer arribar personalment, a través de l'Ajuntament i pel correu electrònic: [comissiofestes@caldesdemalavella.com](mailto:comissiofestes@caldesdemalavella.com) Una salutació, la Comissió de Festes

## Balanç de la temporada: Un any per recordar

Hola nenes i nens, noies i nois, pares, monitors i resta de col·laboradors:

Hem compartit un any inoblidable a Escola Esportiva. Entre tots hem arribat als 130 participants. Hem participat als Jocs Esportius Escolar amb 10 equips de novembre a juny arribant a jugar quasi bé 150 partits entre fase comarcal, territorial i nacional. Hem passejat els colors i el nom del nostre poble de nord a sud, de la Seu d'Urgell al Vendrell, dels Pirineus a les Illes, d'Andorra a Maó, passant per l'Anella Olímpica de Barcelona, Valldoreix, Girona, Pujarnol, etc... Per Nadal ens varem asseure tots junts en motiu del Sopar de Nadal amb ball de gala. Hem compartit uns dies amb altres atlots i atletes de Maó, primer a Caldes i al juny a Maó, i a més dos dels nostres equips s'han guanyat per mèrits esportius representar la província de Girona a les Fases Nacionals respectives.

Amb un equip de monitors extraordinari, la bona predisposició i col·laboració dels pares i amb la vostra il·lusió hem acabat un any per recordar. A tots i totes, moltes gràcies per tot i una abraçada, Josep M<sup>a</sup> Jou i Fernández., coordinador de l'Escola Esportiva de Caldes de Malavella.



Al Palau de gel d'Andorra



Amb l'equip de volei de l'Andorra de la Superlliga



A l'Anella Olímpica de Barcelona



Al Parc Olímpic del Segre



## Balanç de la temporada: Un any per recordar



Al Vendrell, a les Miniolimpíades benjamins



Colònies de Pujarnol



L' aniversari de la Marta



Els Globetrotters a Fontajau



Fent ràfting a la fase nacional infantil



## Balanç de la temporada: Un any per recordar



A punt de pujar a l'avió per anar cap a Maó



La gran família, a la festa de cloenda



Visita del CD Alcázar a Caldes



Els nostres petits



Els nostres campions sortint de la recepció



Sopar de gala de Nadal



## Associació d'Ikebana IKALD

### Poesia japonesa

Sögi i dos dels seus deixebles es troben el 1488 en un lloc anomenat Minase i allà varen compondre 100 estrofes «encadenades» que són considerades la meravella d'aquest art. La sèrie comença així:

Encara hi ha neu

les vessants de la muntanya encara són boïroses,  
és al caure la tarda... SÖGI

L'aigua corre al lluny

cap al poblat perfumat amb l'olor de les  
pruneres... SHÖHAKU

En l'oreig del riu,

un grup de salzes;  
neix la primavera... SÖCHÖ

La fressa de la perxa d'una barqueta

clara dins la tènue llum del matí SÖGI

*Literatura japonesa*, per Donald Keene.

### Exposició de Setmana Santa

Hem fet la novena! L'any vinent celebrarem les noces de fusta, 10 anys d'Ikebana a Caldes. Ens agradaria compartir-ho amb tots vosaltres i de passada si algú ens pot donar un cop de ma i d'idees sereu benvinguts. És una exposició que any rera any hem fet amb molta il·lusió i pensant que tothom en gaudeixi.

Com de costum hem sigut força visitats i els comentaris positius que és per nosaltres una gran alegria i el millor premi a la nostra tasca.

L'Associació IKALD de Caldes de Malavella ha crescut; Ikebana, bonsai, flors seques i, últimament, ceràmica. Cal dir que a més d'aprendre ens ho passem molt bé i que la teràpia del riure està assegurada. Afegiu-vos-hi!



Vista general de l'exposició



La presentació va ser molt acurada



Una de les obres exposades

## Associació Atlètica Caldes

### Balanç de la Milla Popular

El 10 de maig passat es va celebrar la primera edició de la Milla popular de Caldes de Malavella, amb una participació d'uns 150 atletes repartits en 15 categories masculines i 15 de femenines. Des del participant més petit, David Vila Rabaña, de 22 mesos, fins al més gran, Joan Ciuraneta Nivella, de 70 anys, varen anar fent tots les seves curses que anaven des dels 100 metres els més petits fins a la milla (1.609 metres) els més grans. La participació a nivell de *caganius* va ser la més gran, amb uns 40 nens i nenes. El dia va ser agradable i el recorregut es va fer entre les rambles de Recolons i de'n Rufí.

Des d'aquí, l'Associació Atlètica Caldes vol agrair els participants pel seu entusiasme en la Milla, la Marina de Lloret i sobretot l'Ajuntament de Caldes, encapçalat pel regidor d'Esports, en Francesc Sala, per la gran col·laboració prestada a la nostra associació en aquesta prova així com en altres que fem durant tot l'any. Sense ells seria quasi impossible organitzar coses. Ens consta que fan una gran tasca d'ajuda a totes les entitats. Gràcies.

### Pròximes activitats i crida de col·laboradors

En nom de l'Associació aprofitem l'ocasió d'aquestes línies per demanar a la gent que vulgui col·laborar en les curses que organitzem (Milla, Marxa a Sant Maurici, Aquatló i Cros) perquè ens vinguin a ajudar ja que sempre anem justos de persones. Precisament, el proper 27 de juliol es celebra la Marxa a Sant Maurici i us animem a participar-hi per fer que sigui una bona entrada a la Festa Major. A mitjan setembre farem l'aquatló, una cursa diferent ja que es neda i després es corre individualment o per parelles (un pot nadar i l'altre, córrer).



En Gerard Romero, a l'esquerra



Uns quants participants caldens



En Josep Sitjà va obtenir un premi en la seva categoria





## Unió Esportiva Caldes

### Balanç de la temporada 2002-03

Si bé una temporada futbolística comença el dia 1 de juliol, durant l'estiu les seves activitats, almenys en el cas de la Unió Esportiva Caldes, solen ser complementàries a la competició oficial; així en aquests mesos s'organitzen el Campus de Futbol, que el juliol del 2002 arribava a la seva cinquena Edició, el Torneig de Futbol Sala de juliol i les 24 hores de Futbol Sala el mes d'agost. Així mateix durant aquests mesos es comencen a perfilar les plantilles de jugadors de cares a la temporada següent.

Podríem dir, doncs, que la temporada de futbol comença amb la presentació dels equips de l'Entitat. En aquesta temporada es va fer el 31 d'agost, i el Club va comptar amb la col·laboració de la Coral de Cantaires de Caldes, que varen estrenar l'Himne de la Unió Esportiva Caldes, i de la Colla de Geganters i Grallers, que amb la seva música i balls varen alegrar la jornada. I a partir de setembre i fins al mes de juny, entrenaments i partits, amb els parèntesis de Nadal i Setmana Santa.

### Els resultats

A nivell esportiu, bon paper en les seves competicions pels equips Benjamins B i C, amb un alt percentatge de partits guanyats i millor percentatge d'il·lusió per aprendre, fer-ho bé i gaudir. Amb 37 jugadors entre els dos equips, podem afirmar que el futur de l'Entitat està assegurat.

Alevins i infantils, els altres dos equips que jugaven futbol 7 varen concloure la temporada amb resultats dispars: mentre els alevins, es classificaven segons del seu grup i passaven a jugar la fase intercomarcal (on quedarien classificats en quarta posició), els infantils, amb un equip poc compensat, alternaven victòries i derrotes.

Si la temporada 2.001-02 era l'equip sènior qui feia millor resultat en l'entitat (varen assolir l'ascens després de ser campions de grup), aquesta temporada no ha volgut ser menys l'equip cadet, que, amb un total de 68 punts dels 84 possibles es proclamava campió del seu grup i ascendia a Primera Divisió.

L'equip juvenil, poc compenetrat (la temporada 2.001-02 no es va poder fer equip) va veure com passava una temporada que no era la seva. Malgrat ser penúltims varen acabar la competició, cosa que no van fer altres equips de la seva categoria.

L'equip sènior de l'Entitat, jugant a Segona Territorial, va fer un inici molt bo en la seva lliga, guanyant els quatre primers partits que va disputar, si bé, la falta d'encert davant porteria i la mala sort, a vegades, varen impedir que aquesta ratxa es mantingués: 23 punts en la primera volta i 17 en la segona portaven l'equip al dotzè lloc de la classificació.

El balanç de la competició oficial es pot qualificar de regular: si cadets, alevins i benjamins varen obtenir molt bons resultats, s'esperava més de sèniors, juvenils i infantils... equips que ens oferiran aquests bons resultats en la propera temporada.

A banda de les competicions oficials, les altres activitats que porta a terme la Unió Esportiva Caldes es varen tancar amb força èxit: molt bona participació de públic en els torneigs d'estiu i en la Quina de Nadal i èxits esportius en el torneig de Setmana Santa disputat a Ommen (Holanda).

Com a punt final, i com ja vàrem poder fer la temporada passada, no podem deixar de felicitar els socis i simpatitzats de la UEC per la seva fidelitat en l'assistència als partits, tant pel que fa a futbol base com al primer equip... i esperem reiterar aquesta felicitació quan acabi la temporada 2.003 – 2.004, que ja tenim aquí.





## Unió Esportiva Caldes



El primer equip durant la presentació



Els juvenils



Els infantils, també durant la presentació



Els cadets van rebre un reconeixement de l'Ajuntament



Els alevins a Ommen



Els benjamins Palència



## Unió Esportiva Caldes



Els menuts en un partit dins la cloenda



El primer equip durant la presentació

### Ajuda'ns a fer la història de la Unió Esportiva Caldes

La UE Caldes està preparant un llibre sobre la història del club. Per això ens adrecem a les persones que han tingut alguna vinculació amb la UE perquè ens expliquin el seu testimoni. Un dels nostres objectius és documentar l'any en què el club va començar la seva activitat ja que no en tenim cap constatació. Truqueu al 972 470870 (Pere Oliveras) i expliqueu-nos les vostres vivències. Gràcies!

### Treballem per aconseguir un camp de gespa artificial

Us fem saber que la junta directiva està en contacte amb l'Ajuntament treballant per tenir un camp de gespa artificial que serviria per millorar les condicions de joc dels jugadors.

### Properes activitats

- Del 30 de juny al 25 de juliol: VI Campus d'estiu
- Del 30 de juny al 30 de juliol: IX torneig de futbol sala
- 15-16 d'agost: 24 hores de futbol sala
- 31 d'agost: presentació dels equips de la temporada 2003-04



## Club Excursionista



Pujant pels Carcaixells



El cim!



Pujant el Carlit



Vista de la cara nord des del Carlit



El presi, en Pep Palos, al capdavant de l'expedició



Descansant davant de l'ermita





## Agrupació de Sardanistes

### Nova junta directiva

El novembre passat va constiuir-se la nova junta directiva després que diversos membres de la junta anterior manifestessin que no continuarien. El nou de l'Agrupació és en Xavier Tresserras, que ja ho havia estat en el període entre el 85 i el 93, mentre que la resta de components us els facilitem més avall en el requadre d'aquesta mateixa pàgina. La màxima preocupació de Tresserras és aconseguir la implicació de gent jove: «el problema és que tothom diu que la sardana és cosa de la gent gran i el que intentaré fer a partir d'ara és saber què és el que vol el jovent».

**President:** Xavier Tresserras

**Sots-president:** Josep Delemus

**Tresorer:** Dolors Viñolas

**Secretari:** Vacant

**Vocal:** Jordi Barceló

**Vocal:** Sebastià López

**Vocal:** Pilar Quer

**Vocal:** Isabel Jurnal

**Vocal:** Mateu Ribas

### Agenda

**19 de juliol**, Doble audició d'estiu a càrrec de les cobles Principal d'Olot i Ciutat de Girona. A les 22:00h a la plaça de l'Ajuntament

**2 d'agost**, Audició de Festa Major a càrrec de la cobla Principal d'Olot. A les 20:00h a la plaça de l'Ajuntament

**3 d'agost**, Audició de Festa Major a càrrec de la cobla Flama de Farners. A les 20:00h a la plaça de l'Església

**16 d'agost**, Memorial Francesc Mas Ros. Doble audició a càrrec de les cobles Foment de la sardana i Principal d'Olot. A les 22:00h a la plaça Francesc Mas i Ros



**11 de setembre**, Diada Nacional de Catalunya, a càrrec de la Flama de Farners. A les 12:00h, a la Plaça de l'Ajuntament

**22 de setembre**, 159 Aplec de Sant Maurici, a càrrec de la cobla Cadaqués. A les 12:00h i a les 16:00h a l'ermita de Sant Maurici





## Agrupació de Sardanistes



Els músics durant l'Aplec



La família de l'homenatjat: Mateu Oliveras



Els balladors



La guanyadora de la gran panera de l'Aplec



Concert en la diada del soci



I després, a manducar



## Centre d'Esplai Sant Esteve

Celebració dels 20 anys (28 i 29 de juny)



Un moment de la cercavila



L'exposició



Monitors antics i actuals i nens que ens varen acompanyar



Dinar de comiat

### Agenda d'activitats de l'estiu 2003

**Del 12 al 21 de juliol**, colònies d'estiu a Sant Salvador de Bianya

**Del 21 de juliol al 3 d'agost**, camp de treball internacional de Sant Maurici de Caldes

**Del 4 al 15 d'agost**, camp de treball nacional de Sant Maurici de Caldes.

**Amb el suport de l'Ajuntament de Caldes i de la Generalitat de Catalunya**



## Club de tennis Caldes

### Presentació

El Club Tennis Caldes es va crear el gener de 2002 amb l'objectiu de promoure els esports de raqueta al municipi de Caldes de Malavella. Els tres esports que promourà són el tennis, com a esport principal, el tennis taula i el bàdminton.

El nostre club vol donar la possibilitat de practicar

aquests esports a tots els vilatans de Caldes i no vol privar a ningú. Per tal que això sigui possible, l'entitat organitza diferents activitats durant l'any, tornejos, cursos d'iniciació, lligues... D'aquesta manera cada persona pot trobar l'activitat que més li convingui. Una cordial salutació i esperem la vostra participació en els diferents esdeveniments.

### Últims tornejos

Quarts de final			
Carles Virulés	0	6	Ivan Pelluch
Miquel Pagès	3	6	Andreu Ros
Enric Hernández	5	6	Pere Casas
Gustavo Mora	3	6	Santi Pelluch

Semifinals			
Ivan Pelluch	5	6	Andreu Ros
Pere Casas	1	6	Santi Pelluch

Final			
Andreu Ros	6	0	Santi Pelluch
Andreu Ros	6	3	Santi Pelluch

Quarts de final			
Santi Pelluch	2	6	Victor Gil
Àlex Casas	2	6	Jaume Castelló
Ivan Pelluch	6	1	J.Ma Anglada
Francesc Pagès	7	6	Paco Rosado

Semifinals			
Victor Gil	9	3	Jaume Castelló
Ivan Pelluch	9	4	Francesc Pagès

Final			
Victor Gil	6	4	Ivan Pelluch
Victor Gil	6	2	Ivan Pelluch

### II torneig de Nadal.



Les noves pistes de tennis

### Torneig inaugural de les pistes de tennis



Un partit del torneig inaugural





## Club de tennis Caldes



L'Ivan Pelluch, el segon classificat



Víctor Gil, el guanyador

### 2on torneig de tennis taula

A part del tennis, també volem potenciar altres esports de raqueta com, per exemple, el tennis taula. En aquesta línia, l'1 de maig varem celebrar el 2on torneig de tennis taula. Hi varen participar 18 per-

sones en categories individual i dobles:

**Individuals:** campió, Miquel Granados; subcampió, Josep Maria Parera.

**Dobles:** campions, Paco Rosado i Enric Hernández, subcampions. Miquel Granados i Jordi Castells.

## Agenda d'activitats

-**El 12 de juliol** s'acaba la 1a lliga de primavera de tennis. A partir d'aquesta lliga es farà el rànking del nostre club. Hi han participat 20 tennistes.

-**El 26 i 27 de juliol** es farà el 1er torneig de Tennis de Festa Major en format 12 o 24 hores (depenent de la inscripció). El dijous dia 24 de juliol es farà una reunió a les 20:30 hores per entregar els horaris. Es jugarà amb sistema de lligueta. Per a inscripcions, truqueu l'Àlex o l'Enric.

-**A partir de l'octubre**, es començaran a fer cursets d'iniciació per nens i adults

## Contacteu amb nosaltres

Si esteu interessats en participar o col·laborar amb el Club, contacteu amb nosaltres:  
Enric Hernández: 669 555 218/ Àlex Casas: 686 538 778/ [ctcaldes@yahoo.es](mailto:ctcaldes@yahoo.es)



## Club de Futbol Sala Femení de Caldes de Malavella

### Classificació de la Segona Divisio A grup 1

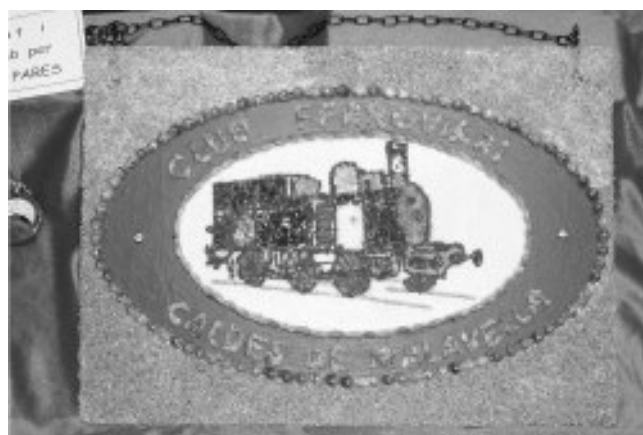
Segona divisió A Grup 1									
Pos	Equip	J	G	E	P	F	C	DG	Pts
1	Natació Caldes C.E.	24	16	6	2	66	30	36	54
2	Masnou Interdinamic	24	17	2	5	101	27	74	53
3	La Garriga F.S.F.	24	16	2	6	74	42	32	50
4	Sabadell F.S.	24	14	6	4	77	39	38	48
5	Talleres Alublans	24	15	1	8	68	43	25	46
6	Vilassar de Mar F.S.	24	13	4	7	72	50	22	40
7	Fincas Olesa "B"	24	9	5	10	45	42	3	32
8	Sentemenat C.E.	24	8	2	14	64	82	-18	26
9	Cuc AJ77 Vilafranca	24	7	5	12	47	69	-22	26
10	C.F.S.F. Caldes de Malavella	24	6	3	15	43	84	-41	21
11	Jardineto M.C. Sant Cugat	24	5	3	16	49	82	-33	18
12	Llavacaldes F.S.	24	5	3	16	34	73	-39	18
13	Teià futbol cinc	24	3	2	19	34	111	-77	11

## Amics del Ferrocarril de Caldes

### Exposició de Setmana Santa (18-20 d'abril)



Visió general



Un manual que fa referència al club



## Ens cal trobar l'equilibri entre cobles i balladors

Comparant el fet sardanista de l'any 1960, amb el tot just començat 2003, entrem en el contradictori dilema de saber què és millor o menys lamentable, tenir una exuberant quantitat de sardanistes joves i no tan joves en els aplecs i amb un precari nombre de músics en edat quasi de jubilació com en els anys 60-70, (tothom repetia arreu aquella frase sentenciadora : *Quan pleguin aquests músics no tindrem relleu per les cobles i s'haurà acabat la sardana*) o la circumstància actual del 2003, en què tenim molts bons músics i compositors joves, però poc jovent a ballar per les places (ara tothom comenta el mateix però a la inversa. *Quan nosaltres pleguem de ballar no tindrem relleu i s'haurà acabat la sardana*).

Fins el dia 10 de Juny de 2003 vàrem celebrar el centenari del traspàs de Mossèn Cinto Verdaguer. Aquest meravellós poeta català ens deia descrivint la sardana i el jovent que la ballava:

MOSSÈN CINTO — *L'Empordà*

Era un cercle de joves i donzelles

Un enfilall de roses i clavells;

Amb quin aire bon Déu, dansaven elles,

Amb quin delit sardanejaven ells.

( Jo hi afegeixo aquesta rima meva de la COBLA)

Són dos rengleres de músics cabdals.

La fusta al davant, fen melodia celestial,

el darrera el metall fa un contracant astral.

Anunciant la Primavera, com Serafins siderals.

Aquí podem veure els dos ingredients principals de la sardana, els balladors i la cobla o la cobla i els balladors, en trobar l'equilibri d'aquestes dues forces està la dificultat; tots dos elements tenen la mateixa importància, el mateix pes específic alhora de valorar els continguts i la raó d'ésser. Les cobles ens han fet delirar ballant amb els seus sons, aquests sons els han creat els compositors moltes vegades músics inclosos en les cobles. Com exemple de compositor que no va estar mai en una formació de cobla, anomenem a Francesc Mas i Ros, va elaborar més de 250 sardanes balladores. Particularment sempre l'he anomenat com *El príncep de la sardana balladora*. Ell sabia imprimir el segell ballador dedicat als seus fans sardanistes. Sovint les Agrupacions els ho agraeixen donant suport a un o altre compositor. El sardanista sempre hi està d'acord en lloar-ho, com exemple clar anomenem el recent Centenari del naixement del mateix F. Mas i Ros celebrat a Caldes el 27-2-2001, fins el 27-2-2002, o el Memorial F. Mas i Ros sempre al voltant del 23 d'Agost de cada any, enguany el 18è. Són audicions o manifestacions sardanistes multitudinàries amb gent d'arreu del país.

En tot cas el que ens ha de preocupar primer, al meu entendre, és implicar-se amb la sardana perquè estigui ben recolzada per part nostra. Després cercar, innovar, esbrinar, lluitar, involucrar-se amb el problema dels balladors joves, fins aconseguir el model de pautes a seguir com si es tractés d'una recepta mèdica, amb el conseqüent lapsus de temps de convalescència o efectivitat del sistema per mantenir aquell equilibri entre les dues qüestions que ens permeti donar solució al problema i és per això que ho estem debatent, perquè en els aplecs i festes sardanistes no ens pugin titllar de manca de sal, o que els trobin salats i el que seria pitjor és permetre als nostres detractors l'ofensa que ens diguin que ens manca un bull. Això s'ha de perseguir i evitar-ho sempre que es pugui. Fins quan haurem d'aguantar les ofenses sense aixecar la veu. La sardana que és símbol de germanor de democràcia, de tolerància, de pau, va ésser rebutjada pel PP, nosaltres ens vàrem desplaçar per dir un no a la guerra, i és perquè no ens coneixen o no ens volen conèixer. Hem de suportar declaracions com les de Toni Soler a *La Vanguardia* el 4-5-02, o anomenem només el tema de les matrícules, la macro-bandera, els arxius de Salamanca, el greuge del finançament (deute extern) i un llarg etcètera. Ara pregunto, nosaltres hem de presumir de saber rebre o de saber-nos defensar? Això va per a tots, polítics i ciutadans.

**Sebastià López**, [sebastia@caldesdemalavella.com](mailto:sebastia@caldesdemalavella.com)



## El Ficus (Ficus Benjamina)

### Orígen i característiques

L'origen d'aquesta planta és Malàisia. És un arbre de fulla perenne amb aspecte elegant, branques primes i fulles petites i verdes, el líptiques i acabades en punxa. El seu gènere engloba més de 2.000 espècies. Algunes d'elles en el seu hàbitat natural poden arribar a desenvolupar-se molt, fins a ofegar els arbres que tenen al seu voltant.

A casa ens poden créixer fins a 2-3 metres. Les trobem de fulla verda o tamiada en blanc, amb fulles des de baix o en forma d'arbre i, fins i tot, amb el tronc trenat, molt decoratiu.

### Atencions

-Es desenvolupa bé en un sòl de torba.

-Un cop al mes cal adobar-la amb una mica d'adob líquid ric amb nitrogen.

-La regarem poquet vigilant, com ja sabeu, que la terra no estigui sempre humida, deixem-la que s'assequi entre rec i rec.

-No li fa falta una temperatura molt alta, però la prefereix per sobre dels 15°C.

-No suporta els corrents d'aire.

-La posarem en un lloc ben il·luminat, mai amb sol directe.

-Encara que no vol molta humitat en el sòl, el que si li va molt bé és que li pulveritzem les fulles amb aigua.



### Multiplicació

La multiplicació de mata és fa per esqueixos, però costa molt que arrelin bé. Per aconseguir-ho, s'hi haurien d'utilitzar hormones d'arrelament, i això ho fariem a la primavera.

### Plagues i malalties

Pot ser perjudicada pel pugó, cotxinilla i, si l'ambient és massa sec, per l'aranya vermella.

-Els combatirem amb insecticides sistemàtics.

### Curiositats

És una planta que nota molt els canvis de lloc. Amb el sol fet d'anar de la botiga o del lloc on la anem a buscar fins a casa potser que li

comencin a caure les fulles amb una rapidesa exagerada però no cal fer-hi res. Només deixar-la i seguir les atencions recomanades.

**Mar Aulet (Floristeria Pom de Flors S.C.)**



La carretera de Llagostera, en els anys 10



La carretera de Llagostera, ara

Agraïm la col·laboració de Sergi Mir, que ens ha cedit la foto superior. Si teniu fotos antigues de Caldes, feu-nos-les arribar i les publicarem

Comera

Comés